



נירוז שבת Шаббес Ньюз



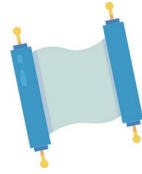
Еженедельник еврейской общины Маннхайма

#4 • К шаббату Ваишлах • 5 декабря 2020 • 19 кислева 5781 • Редактор: кантор Амнон Зелиг

Этот Шаббат начинается в пятницу в 16.13 и заканчивается в субботу в 17.24

Краткое содержание главы «Ваишлах» (Брейшит (Бытие), 32:4–36:43)

Спустя 20 лет Яков возвращается в Святую Землю. Он отправляет посланников к своему брату-близнецу Эсаву в надежде на примирение, но посланники сообщают Якову, что его брат спешит ему навстречу в сопровождении четырехсот вооруженных всадников. В растерянности Яков готовится к битве, возносит молитву и посылает Эсаву богатый дар, надеясь задобрить его.




В ту ночь Яков переправляет свою семью через реку Ябок, сам же остается на другом берегу, где встречает ангела – покровителя Эсава, – с которым борется до рассвета. Это стоит Якову хромоты, но он одолевает ангела, который нарекает его именем Исраэль, означающим «одолевший Б-га». Встреча Якова и Эсава сопровождается объятиями и поцелуями, но вслед за тем их пути расходятся.

Яков приобретает участок земли около Шхема. Сын правителя этого города, тоже по имени Шхем, захватывает и насилует дочь Якова Дину. Ее братья Шимон и Леви мстят за это и уничтожают всех мужчин города. Яков продолжает свой путь.

В дороге Рахель рождает своего второго сына, Биньямина, и умирает при родах. Яков хоронит ее недалеко от Бетлехема. Рувен теряет свое право первородства из-за грубого вмешательства в семейную жизнь отца. Яков прибывает в Хеврон к своему отцу Ицхаку, который позднее умирает в возрасте 180 лет. Ривка не доживает до возвращения Якова.

ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ?

 **Дипломатия:** Мидраш (коллекция раввинских легенд и истории VI–XII вв.) рассказывает о раввине Иегуде га-Насси, который составил и отредактировал Мишну (Устный Закон; основа Талмуда), что всякий раз перед встречей с великими правителями страны и представителями Рима он читал главу «Ваишлах». На примере встречи Якова и Эсава он учился, как должен вести себя еврей при встрече с высокопоставленным неевреем...

▶ **Будь готов:** Яков готовится к встрече с его братом Эсавом. Братья-близнецы не виделись более 20 лет, и Раши, величайший комментатор Торы всех времен, объясняет: «Яков готовил себя к трем действиям: к дароприношению, к молитве и к битве». Как Раши пришёл к такому выводу? Он продолжает: «К дароприношению, как сказано: и прошел дар пред ним» (32:22), к молитве, (как сказано:) «Б-г моего отца Авраама» (32:10), к битве, (как сказано:) «то будет оставшийся стан спасен» (32:9)». Яков учит нас быть готовым к любой ситуации в жизни...

☞ **Не кошерно:** При борьбе с архангелом Яков потерпел травмирование седалищного нерва *Gut lachnashe*. В Торе сказано: «Потому не едят сыны Исраэля жилы верблюжьей, которая на бедренном суставе, до сего дня...» (32:33). Поэтому иудаизм на китайском языке называется 挑筋教 (tiāo jīn jiào) «религия удаления нерва»...



Будет хэппи-энд?

Комментарий к недельной главе раввина д-ра Йегошуа Аренса

В нашей недельной главе мы читаем о двух страшных событиях: изнасилование Дины, единственной и любимой дочери Якова, и реакция ее братьев Шимона и Леви, которая, возможно была еще хуже, чем само изнасилование. Два сына Якова обманывают горожан Шхема. Они требуют, чтобы все жители города подверглись обрезанию, прежде чем отдавать свою сестру Дину в Шхем, в жены сыну правителя Шхему. Тот соглашается на эти условия. Однако на третий день после обрезания Шимон и Леви заходят в город со своими мечами, убивают всех мужчин и мародерствуют. Яков приходит в ужас, после того как узнал, что сделали Шимон и Леви (ср. Брейшит 34:30).

А как же Дина? В первых стихах 34-й главы мы читаем о ней так подробно, но внезапно она практически «исчезла» из текста.

Мидраш заполняет этот пробел. В нем говорится, что Дина забеременела от Шхема и родила дочь. Божественное Провидение, наконец, привело ребенка в Египет, в дом Потифара и его бездетной жены, которые принимают ребенка как родного. Так как девочку нашли под кустом (ивр. «снэ»), она получила имя Аснат (Асенефа). Благодаря амулету Иосиф узнает о происхождении Аснат и женится на ней. Таким образом, Дина, несмотря на ужасную трагедию, которую ей пришлось пережить, видит, как ее ребенок становится женой Иосифа. Этим Дина как бы является прародительницей двух будущих колен Израиля – Эфраима и Менаше.

Так что, в конце концов, эта трагическая история будет иметь счастливый конец. Она, надеюсь, вдохновит нас даже в трудные времена и трагедии смотреть вперед и всегда полагаться на Б-га. Хэппи-энд наступит.



Почему плакал Эсав?

Анекдот в шаббат

🙄🙄🙄 В шаббат «Ваишлах» раввин задал в синагоге вопрос: «Ведь написано, что и Яков и Эсав оба плакали, когда спустя много лет встретились (33:4). Мы понимаем, почему Яков плакал: ему пришлось сделать брату подарок... Но почему Эсав, получивший подарок, плакал?»

Один крупный бизнесмен, сидящий в зале, пытался ответить на вопрос, исходя из своего профессионального опыта: «Еще написано, что Эсаву вручил подарок не сам Яков, а его посланники (33:17). Эсав, наверное, плакал, потому что знал, что посланники всегда прикарманивают хотя бы половину подарка себе!...»

Аллилуйя всему!

*Кантор Амнон Зелиг о песне «Аллилуйя»
(слова Шимрит Орт, музыка Коби Ошрата)*

В 1979 году песенный конкурс «Евровидение» впервые прошел в Иерусалиме. Израиль был представлен песней Аллилуйя, которую исполнила группа Milk & Honey (Молоко и Мед, *Халав у-Дваим*) вместе с солисткой Гали Атари. Слова песни сочинила Шимрит Орт (род. 1945), музыку написал Коби Ошрат (род. 1944). По иронии судьбы, песню едва не допустили к участию на «Евровидение»: В предыдущем году Ошрат тщетно пытался добиться исполнения песни разными певцами. Никто не хотел исполнять песню! В этом была удача Ошрата: в то время к участию на «Евровидение» допускались только песни, еще не прозвучавшие на эстраде. Так как ни один певец прежде не хотел петь его песню, ей было суждено представить Израиль... и победить! [🎧 [Оригинальная запись «Евровидения-1979»](#)]

Библейское слово «аллилуйя» означает: «восхваляйте Г-спода». Песня призывает слушателей прославлять Б-га с великой надеждой на будущее. Это призыв к миру на всей земле. В конце «Евровидения» 1999 года, снова проходящего в Израиле, все участники пели эту песню на английском языке, посвящая ее жертвам войны в Косово. [🎧 [Запись «Евровидения-1999»](#)]

«Я получаю гонорары за 1216 песен, которые я написал, – говорит Ошрат, оглядываясь на более чем 50-летнюю карьеру. – «Аллилуйя» приносит больше дохода, чем все остальные песни вместе взятые – гораздо больше!» [🎧 [Спустя 35 лет: Гали Атари приглашает Ошрата на сцену для совместного исполнения песни «Аллилуйя»](#)]

Viel Spaß beim Anhören!



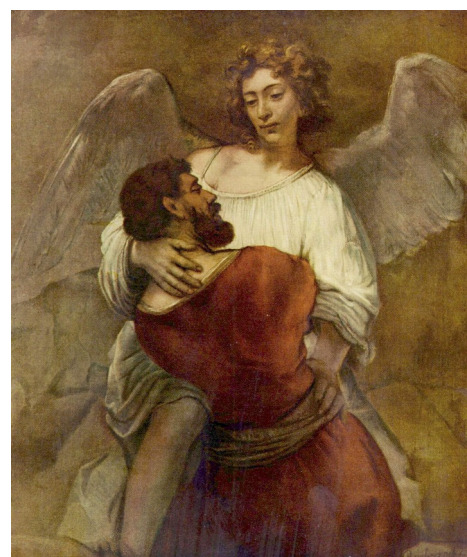
Из еврейского мира (искусства)

Д-р Эстер Граф

Произведение Рембрандта ван Рейна «Яков борется с ангелом» написана в 1659 году. Картина размером 137x116 см, написанная маслом, по-своему описывает сцену борьбы. Ангел мастерски изображен как андрогинное существо. Его левая рука на бедре Якова – картинное представление стиха 26 главы 32: «Но, увидев, что ему не одолеть [Якова], он коснулся его бедренного сустава – и сместился бедренный сустав Якова в схватке с ним». (*Пер. на русский Давида Сафронова*)

Несмотря на грубое описание – захват ангела должен был причинить Якову боль, – сцена Рембрандта кажется какой угодно, только не насильственной. Нежный взгляд ангела как знак любви Б-жьей к Яакову и расположение его рук оказывают гораздо большее воздействие, чем (Б-жьи) объятия.

Картина находится с 1821 года в собственности [Берлинской картинной галереи](#).



Ханука. Обычаи праздника

Вечером в четверг, 10 декабря, зажигают первую свечу ханукии. В еврейской общине Маннхайма на Раббинер-Грюневальд-Плац также состоится зажжение первого огня на большой ханукие.



Где ставят ханукию?

Ханукия – это восьмисвечный светильник. Для зажигания ханукии используют дополнительную свечу – *шамаш* (служка).

Заповедь Хануки – зажигать свечи, чтобы обнародовать чудо Хануки. Светильники ставят либо **в дверном проеме**, напротив мезузы, и таким образом нас окружают обе *заповеди* – мезуза и Ханука, либо **на подоконнике** с видом на улицу, если окно на уровне до 9 метров.

Как зажигают ханукальные светильники?

После того как ханукия подготовлена и установлена на нужное место, зажигают шамаш и говорят благословение:

Барух Ата Адо-най Эло-эйну Мелех а-Олам, Ашер кидшану бе-мицвотав ве-цивану леадлик нер шель ханука.

Барух Ата Адо-най Эло-эйну Мелех а-Олам, ше-аса нисим ла-авотейну ба-ямим а-эм би-zman а-зе.

При первом зажигании говорят также:

Барух Ата Адо-най Эло-эйну Мелех а-Олам, ше-эхяну ве-кийману ве-игияну ла-zman а-зе.

В первый вечер зажигают свет с правого края ханукии. В последующие вечера добавляют по одной свече слева от предыдущей, при этом зажигают сначала «новый» огонь, а затем – слева направо – свечи, которые уже ранее зажигали.

Хануке-гелт

Все дети получают на Хануку ханукальные деньги. Дети получают деньги после зажигания ханукии, и им предлагается пожертвовать часть денег на благотворительность.

Взрослые также дают больше *цдаки* (пожертвования) каждый день во время Хануки. А в пятницу это количество удваивается из-за Шаббата.

Ханукальная игра

Не поддаваясь жестокому преследованию со стороны эллинистических оккупационных властей, многие учителя тайно изучали со своими учениками иудейские священные писания. Если был замечен греческий патруль, как гласит легенда, они прятали тексты Торы и делали вид, что играют с невинным дрейдлом. Дрейдл – на иврите «севичон» – это четырехсторонний волчок. Каждая страница помечена буквой на иврите: נ (нун), ג (гимель), ה (hey) и ש (шин) – первыми буквами выражения נס גדול שם היה («Нес гадоль хая шам» – «Там произошло великое чудо»).



Чудо масла на кухне

Поскольку масло сыграло такую большую роль в ханукальном чуде, принято подавать блюда, приготовленные на масле. Популярны ханукальные блюда включают *латкес* (картофельные оладьи) и пончики.

Шаббат шалом и веселой Хануки!

Перевод на русский язык: Михаил Когосов, Константин Краснопольский